G. ADAM -6m.

CHESI re croître une jolie s semaines sera don-ails particuliers en oste de 3 centins à M JONES ner, Toronto, ()

IAGNIFIQUE rront un timbre de evront des instruc-e garder à leur che-nitive, les empêcher ir des maux de tête

AM JONES. ner, Toronto, Ont. —1an



ltlon d'Alexander les ROGNONS

CELEBRES

aux -C. STRATTON. -C. STRATTON.

sie et Saint-Patrich.
ines ci-dessus, célèle Canada pour
rent que chez M. C.,
is donc le public en
efaçons.
ALEXANDER.
l obtenir l'article véORTE, rue Rideau
, rue Wellington
ine rue Queen. ouest,

FEUILLETON

MONSIEUR LECOO

L'HONNEUR DU NOM

(Suite)

Le vieux maraudeur venait exactement, encore qu'il com-mençat à avoir plein le dos de Mais cette conviction même ne

mençat a avoir pietri e dos de ce métier d'espion.

—C'est que je risque gros, moi, à ce jeu-là, grognait-il. J'espérais que Jean Lacheneur trait babiter la Borderie avec sa sœur.

—C'est qu'elle était de ces âmes hautes et fières, plus sensibles au murmure de la conscience de peintures au murmure de la conscience de peintures aux prix de Montréal et Toronto. habiter la Borderie avec sa sœur, qu'aux clameurs de l'opinion. il y serait très-bien. Pas du tout! Dans le public, on lui at

nablter la Borderie avec sa sœur, il y serait très-bien..Pas du tout!

Le brigand continue à vagabonder son fusil sous le bras et à coucher à la belle étoile dans les bois. Quel gibier chass 3-t-il?

Le père Chupin, naturellement. D'un autre côté, je sais que mon scélérat d'aubergiste de là-bas a abandonné son auberge et qu'il a disparu. Où est-il? Peut-ètre derrière un de ces arbres, en train de choisir l'endroit de ma peau où il va planter son coupeau où il va planter son cou- tuait. teau...On ne vit pas tranquille

arrivé à cette conviction que si rait-elle donc plus, ce petit être Martial et Marie-Anne avaient eu qui lui était deux fois cher par des relations autrefois, tout était la douleur et par les angoisses? fini entre eux.

ne voulait pas convenir.

Dites qu'ils sont plus fins que

que j'épie M. Martial, il n'a pas dépassé une seule fois les fortifications de Montaignac. D'un ons que de cet abandon si douautre côté, le facteur de Sairmeu- loureux et du continuel mensonse, adroitement interrogé par ma femme, a déclaré qu'il n'avait pas porté une seule lettre à la Borderie.... ge de sa vie. Mais elle avait promis : Mau-rice était son mari, en définitive, le maître, et la raison lui disait

Il est sûr que sans l'espoir qu'elle devait conserver pour lui, d'une douce et sûre retraite à les apparences de l'honneur....

Enfin, et pour comble son sang

perspective, et malgré des promesses sans cesse renouvelées, dès le milieu du mois d'août, il avait presque entièrement cessé à la Borderie.

toute surveillance. S'il venait encore aux rendez-vous, c'est qu'il avait pris la bretelle, on s'expliquait les terdouce habitude de réclamer à

Ou vous me trahissez, dit-elle, ou vous n'êtes qu'un imbécile.... choisissez. Hier, Martial et Marie-Anne se sont promenés en-semble un quart d'heure au carrefour de la Croix-d'Arcy.

XLIV

C'était un honnête homme, ce pauvre Jean !....toi!
Il s'examina de l vieux médecin de Vigano, qui pieds, et d'un air d'atroce raille- Etaux Nos 1 et 2, Marché des produits avait tout quitté pour voler au rie : cours de Marie-Anne. Son la vie pour avoir aimé et souffert, bois. et il devait à l'expérience deux vertus sublimes : l'indulgence et la charité

A un tel homme, une soirée soi, deviner une menace. de causerie sufficiait pour pé-nétrer Marie - Anne. Aussi, nétrer Marie - Anne. Aussi, pendant les quinze jours qu'll resta caché à la Borderie, mit-il tout en œuvre pour rassurer cette infortunée qui se confait à lui ment re voici !...Nous ne nous infortunée qui se confiait à lui, quitterons plus, n'est-ce pas, tu pour la rassurer, pour la réhabili-ter en quelque sorte à ses propres besoin d'affection et de protectipour la rassurer, pour la réhabili-

Réussit-il ? Assurément il moi.

l'espéra.

Mais dès qu'il se fut éloigné,
Marie Anne, livrée aux inspirations de la solitude, ne sut plus réagir contre la tristesse qui de plus en plus l'envahissait.

Beaucoup, cependant, à sa place, eussent repris leur sérénité puis prenant son parti : et même se fusse réjouies.

N'avait-elle pas réussi à dissimuler une de ces fautes qui, d'ord naire, à la campagne sur-tout, ne se cèlent jamais.

Qui donc la soupconnait, excepté peut-être l'abbé Midon? Personne, elle en était convaincue. et c'était vrai.

Chupin lui-même, son ennemi, ne se doutait de rien. Préoccupé Ses indécisions ne l'empêchait de surveiller les demarches de pas de voir Chupin tous les deux Martial à Montaignac, il n'était pas venu une seule fois rôder pas venu une seule fois rôder de la Rorderie pendant le souvent accompagnée de tante séjour du docteur.

Médie qui faisait le guet.

Donc Marie-Anne n'avait plus

rien à craindre et elle avait tout

teau...On ne vit pas tranquille avec deux gredins comme ceux là après ses chausses, et les promenades surtout ne valent rien.

Ce qui irritait particulièrement le vieux maraudeur, c'est qu'après deux mois de la surveillance la plus attentive, il était arrivé à cette conviction que si Lt ce n'était pas tout : L'instinct sublime de la mater Les larmes jaillirent de ses yeux, C'était ce dont Mme Blanche e voulait pas convenir.

Dites qu'ils sont plus fins que

Les latines jaintendre du à cette idée que son premier sourire ne serait pas pour elle.

Ah!..sans le souvenir de Mau-

vous, père Chupin! répondait-elle.

Fins!....et comment?....Depuis que j'épie M. Martial il n'a

quement abandonné la partie.... se figeait dans ses veine Et même, en dépit de cette elle pensait a son frère se figeait dans ses veines, quand

Rien qu'à le voir, son fusil dou-

chaque fois quelque argent pour ses fiais.

Et quand Mme Blanche lui demandait, comme toujours l'emploi du temps de Martial, il racontait effrontément tout ce qui lui passait par la tête.

Mme Blanche s'en aperçut.

C'était au commencement de septembre. Un jour, elle l'interterrompit dès les premiers mots et le regardant fixement:

Ou vous me trahissez, dit-elle,

Ce malheureux, dont la physicione a de marchandises trouveout au port d'Halifax et chandises trouveout au port d'Halifax et chandises trouveout au port d'Halifax et chandises trouveout au port d'Halifax et amis au temps de sa prospérité, avait en sa misère l'expression farouche du désespoir prêt à tout. Sa maigreur, son teint hâlé et tanné par les intempéries faisaient paraître plus profonds et plus noirs ses yeux où la haine flambait, furibonde, ardente, permanente...

Littéralement ses habits s'en alaient en lambeaux.

Littéralement ses habits s'en alaient en lambeaux.

Littéralement ses habits s'en alaient en lambeaux. reurs de Chupin.

allaient en lambeaux. Quand il entra, Marie-Anne recula épouvantée; elle ne le reconnaissait pas; elle ne le remit qu'à la voix quand il dit:

C'est moi, ma sœur! Toi !....balbutia-t-elle, mon

Il s'examina de la tête aux

Le fait est, prononça-t-il, que intelligence était supérieure, je ne voudrais pas me rencon-comme son cœur, il connaissait trer à la brune au coin d'un trer à la brune au coin d'un

Marie-Anne frissonna. Il lui semblait sous cette phrase ironique, à travers cette moquerie de

on !.. Tu vas demeurer avec

C'est impossible, Marie-An-

ne.

Et pourquoi, mon Dieu!
Une fugitive rougeur empourpra les pommettes saillantes de Jean Lacheneur, il parut indécis, puis prenant son parti:

(A suivre)

Le dit Alfred Meunier, chiuvasea.

Défendeur.
Une action en séparation de corps et de biens a été instituée en cette causse le vingt six de novembre courant.

ROCHON et CHAMPAGNE,
Avocats de la Demanderesse.

Aylmer, 27 Novambre, 1886.

W. A. ARMOUR

Manufact: rier et Importateu MOULURES POUR ENCADREMENT

D'IMAGES, MIROIRS,

(Glaces de fabrique allemande et anglaise)
Tableaux à l'huile anglais, français et allemands,
Aussi, toutes sortes de Peintures, Ca
dres en pluche, et de canevas
pour tableaux

LES MARCHANDISES SONT VENDUES
PAYABLE TANT LA SEMAINE
OU LE MO:S

IMAGES ENCADREES AU PRIX DES MANUFACTURES Venez me faire une visite, Et vous vous éparguerez au moins de 10 à 25 par cent. N. B.—Je vendrai aux marchands les mulluses cades instruments de la constitution de la constitución de la const

W. A. ARMOUR, 482 rue Sussex

CHANTELOUP



MONTREAL, P. Q. Fonderies A Cloches POUR EGLISES.

SEULES OU EN CARILLONS. AVEC MONTURES EN FER OU EN BOIS



CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

Route de la Malle Royale, des Passagers et du Fret entre le Canada et la Grande Bretagne, et Route directe entre l'Ouest et tous les points du bas du St-Laurent et de la Baie de Chaleurs, aussi le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Boosse, l'Île du Prince Edouard, le Cap-Breton, Terreneuve, les Bermudes et la Jamalque.

Des nouveaux et élégants chars-pelais grées de buffet et chars-dortoirs font partie de chaque train-express.

Les passagers qui s'en voit en Angleterre ou sur le Continent européen peuvent prendre le paquebot de la malle chaque Samedi avant-midi à Hailfax, en partant de Toronto Mercredi par le train de 8.30 du matin.

Les expéditeurs de grains et de mar checulier terre vouvers en next d'Hailfax.

Les expéditeurs de grains et de

Agent pour les passagers et le sest de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York,

D. POTTINGER, Surintendent general Bureau tu shemin de fee. Moncton, N. B., fer Doc, 1986. a

BERNARD SIMARD BOUCHER

et viandes, et No 1 marché Ouest

HULL

M. SIMARD remercie ses nombreuses pra tiques et le public de Hull de l'encourage ment libéral qu'il a reçu jusqu'à présent et le sollicite de nouveau. M. SIMARD a toujours en mains un assor-tment complet de VIANDES FRAICHES, SALEES et FUMEES, toujours de première qualité.

qualité.
oi, deviner une menace.
Mais aussi, mon pauvre frère,

Mis aussi, mon pauvre frère,

BERNARD SIMARD, BOUCHER

COUR SUPERIEURE Dame Clotilde Brazeau du Town-ship de Masham, dans le District d'Ottawa épouse d'Alfred Meunier, cultivateur du même lieu, dûment autorisée à ester en

LIVRES! LIVRES!! LIVRES!!!,

Pour Avocats, Docteurs, Membres du Clergé, Marchands, Ecoles et Collèges.

RELIURE, PAPETERIE.

Les soussignés qui assistent aux principales ventes de livres et de tableaux, et qui achètent des bibhothèques des particuliers de grand prix en Angleterre et sur le continent, peuvent fourair des livres à environ 50 pour cent de moins que le prix coûtant ordinaire. Tableaux, Livres et MSS achetés sur ordre. Tous les livres neuts et de seconde main et les revues seront livrés dans le plus

Marchandises Sè hes Pavables à la Semaine.

Walker Bros & Cie 165 RUE SPARKS.

Mallez visiter leur STOCK de couvertes couvre-pieds, tal is, prelart, Etc., Etc.

Les effets sont livrés immédiatemen Ce magasin n'a rien à faire avec les autres établissements de ce genre à Ottawa.

BENEL MASSE

EPICIER et BOUCHER

COIN DES RUES Primrose et Cambridge Le public trouvers toujours à mon ma easin des épiceries de premier choix, et non étal des viandes de première qualit it des plus fraiches. Ordres exécutés avec promptitude, Effets livrés à domi*

Chemin de Fer Canadien du Pacifique LIGNE COURTE Ottawa, Quebec

ET MONTREAL.

CARDEAU DES ERS.	Express Direct	Express local.	Express local.	Express du soir.
L tisse Ottaws	a.m. 4 48	a.m. 8 25	p.m. 4 20	p.m. 5 32
rr. à Montréal		p.m. 12 35	p.m. 8 30	p.m. 9 00
Arr. à Quéoec	p.m 2 20		a.m. 6 30	6 30
Laisse Québec	p.m. 10 00	p.m. 10 00		p.m. 2 30
Laisse Montréal.	a.m. 9 00	a.m. 7 15	p·m.	p.m. 8 00
Arrive à Ottawa	p.m. 12 23	a.m. 11 35	p.m. 10 15	p.m. 11 35

D'ELEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréa...

Connections à Québec pour Halifax, St. lean et tous les points sur le c.iemin de Intercolonial. Connections à Montréal avec les trains chemins de fer pour Portland, Boston, tous les points de la Nouvelle-Angle-

BRANCHE D'AYLMER:
Les trains quitte Hull pour Aylmer à
9.09 a.m., 1.24 p.m., 5 20 p.m., 10.10 .m.
Artive d'Aylmer à 8.20 a.m., 11.08 a.m.,
4.05 p.m., et 8.20 p.m.

Gave Union)..... 7 00 a.m. 2 00 p.m.
Arr. à Prescott..... 9 45 a.m. 4 05 p.m.
Laisse Prescott.... 7 0J a.m. 2 05 p.m.
Arr. à Ottawa..... 10 00 a.m. 4 10 p.m.
Connection par le bateau entre Prescott
et. Ogdensburg pour to

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronte et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884 : at l'Onest, ouverte le 11 août 1884 : L'Express du jour quitte Ottawa à 12.35 pm "Arr. à Torontô à 9.50 pm du soir quitte Ottawa à 11.45 pm "Arr. à Toronto à 8.30 am du jour quitte Toronto à 8.30 am "Arr. à Ottawa à 5.00 pm du soir quitte Toronto à 8.00 pm

n jour. Chars dortours somptus ax sur let trains du soir.
Connections à Smith's Falls pour Brockville et le chemin de fer du Grand fronc; aussi pour le chemin de fer du Grand fronc; aussi pour le chemin de fer Utics and Biack River et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.
Ligne directe pour Chicago et tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest.
Pour les billets, ie prix du passage, les sièges dans le char-saion, la table de départ des trains pour le haut de l'Ottawa et toutes les autres stations locales et aurre informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.

Agent général des passagers.

E. PARKER,

W. C VANHORNE,

C. STRATTON Marchand d'Epiceries EN GROS ET EN DETAIL COIN DES RUES Dalhousie et St Patrick

OTTAWA

QU'AUX COLONIES

J. MOSCRIPT, PYE et Cie..

Relieurs Exportateurs, Papetiers, Editeur.

154, RUE WEST REGENT, GLASGOW ECOSSE.

BONNE NOUVELLE DU PAYS! Pour la commodité de "Kin Beyond Sea, J. Moscript, Pye et Cie., (de la susdite

court délai. Bibliothèques fournies au société) qui a acquis une grande expeciment. Vente en gros de livres reliés et de papeterie à des prix extrêmement bas Paiement par traite de banque ou mandatposte à ordre.

Se société qui a acquis une grande experience dans les colonies, agit comme agent général, et exécute avec économie et celérité les commissions qu'on lui confie, pour toute demande petite ou grande venant de l'Europe. Des correspondants dans toutes les parties.

les parties.

Manufactures et patentes, aussi entre-prises financières et commerciales placées sur le marché anglais. Honoraires payés d'avance £25 sterling. Parentés recher-

chèes,
Epargnez du "temps, des peines et des dépenses, en communiquant avec M. Pye, 154 rue West Regent, Glasgow,
Une remise sera dans tous les eas accompagnée d'instructions.

Ottawa, 16 Novembre 1886 - 3m

Ameublement de Chambre a Concher

AVEC

DESSUS EN MARBRE

Aimable lecteur considérez les avantages d'acheter vos MEUBLES AUX ENTREPOTS DE VARIÉTÉ 532 ET 534 RUE SUSSEX



A LA PEPSINE ET A LA DIASTASE La Pepsine et la Diastase sont les deux agents naturels lispensables de la Digestion. Le Vin de Chassaing

a obtenu, en 1864, un rapport des plus favorables à l'Académie de Médecine de Paris. Depuis cette époque, il a obtenu une place des plus importantes dans la Thérapeutique, il est journellement prescrit contre les DIGESTIONS DIFFICILES OU INCOMPLÈTES, MAUX D'ESTOMAC, DYSPEPSIES, GASTRALGIES,

VOMISSEMENTS, DIARRHÉE, PERTE DE L'APPETIT, DES FORCES, ETC. NOTA.— Il existe de nombreuses imitations et contrefaços. — Prive d'exiger cette signature en quatre couleurs sur le collier qui scelle la copsule.

CONVALESCENCES LENTES,

Paris, 6, Avenue Victoria, et dars les principales Phias.

Dépôts dans toutes les bonnes Pharmacies du Canada Les Pilules de Vallet ne sont pas argentées, le nom chaque pilule blanche.

Les Pilules de Vallet de Médecine de Paris et auto-risées par arrêté ministériel. Les Pilules de Vallet sont le ferrugineux le plus efficace pour guérir l'anémie, les pâles couleurs, les pertes blanches. Les Pilules de Vallet donnent aux joues la teinte ver-meille perdue par la croissance rapide, la maladie, les excès.

Les Pilules de Vallet sont très contrefaites. Refuser tout flacon ne portant pas la signature du Docteur Vallet.

PARIS - 19, RUE JACOB, 19 - PARIS

M. C. O. DACIER a ces médecines en dopôt à sa pharmacie, 5 17 rue Sussex \$7,000

prêter sur garan ies hypothécaires. Pour plus amples informations s'adres-MAGLOIRE LANGEVIN, No. 96 rue Murray, Ottawa. 31 juillet 1886—6m

Tapis, Tapis, Etc MAISON DE TAPIS

D'OTTAWA. olus grand assortiment, les m na''' rs, et les plus bas prix en fait de

Corniches, Pôles, Garnitures et Meubles de toute sorte, MAISON DE TAPIS D'OTTAWA, 148 Rue SPARKS.

SHOOLBRED et Cio.

NOUVEAU MAGASIN PEINTURE et TAPISSERIES

50,000 Rouleaux de Tapis-series des derniers goûts viennent d'être reçus par le soussigné. Ces Tapisseries, nouvellement importées, sont toutes de nouveaux desseins, et se vendent à des prix très modérés.

Peintures, Huiles, Pinceaux, Blanchissoirs, Vernis, etc. ASSORTIMENT COMPLET. Peintures délayées, prêtes à poser, toutes les couleurs. No. 108 Rue Rideau, Vis-à-vis le magasin de T. Birkett.

J.-Bte. DUFORD.

-Faites l'essau de la VALE. RIA. C'est la mellieure pom-made contre la chute des cheveux et la Calvitie. En vente elses Ci. O. DACIER, Pharamondan, rue Sumex